

WARNING For Europe

Warnings for battery

- Please do not handle the battery in the following manners.
- It can lead to an explosion or leakage of flammable liquids and gases.
 - Dispose in fire, discard, crush or cut
 - Leave in extremely high temperature environment
 - Leave in extremely low pressure environment

Ostrzeżenia dotyczące akumulatora

- Z akumulatorem nie wolno obchodzić się w poniższy sposób.
- Może to doprowadzić do wybuchu lub wycieku łatwopalnych cieczy i gazów.
 - Spalić, wyrzucić, zgnieść lub ciąć
 - Pozostawić w środowisku o bardzo wysokiej temperaturze
 - Pozostawić w środowisku o bardzo niskim ciśnieniu

Предупреждения за батерията

- Моля, не работете с батерията по следните начини.
- Може да доведе до експлозия или изтичане на запалими течности и газове.
 - Не изхвърляйте в огън, не трошете или не нарязвайте
 - Не дръжте при изключително висока температура на околната среда
 - Не оставяйте в среда с изключително ниско налягане

BLUETOOTH SPECIFICATION

Frequency range: 2.402 GHz - 2.480 GHz Output power: +9.0 dBm (MAX), Power Class 1	Frequenzbereich: 2.402 GHz - 2.480 GHz Ausgangsleistung: +9.0 dBm (MAX.), Leistungsklasse 1
Zakres częstotliwości: 2.402 GHz - 2.480 GHz Moc wyjściowa: +9.0 dBm (MAKS.), Klasa zasilania 1	Frekvencijski pásmo: 2.402 GHz - 2.480 GHz Výstupní výkon: +9.0 dBm (MAX.), Třída výkonu 1
Честотен обхват: 2.402 GHz - 2.480 GHz Изходна мощност: +9.0 dBm (МАКС.), Клас на захранване 1	Dažnjiy diapazonas: Nuo 2.402 GHz iki 2.480 GHz Išėjimo galia: +9.0 dBm (MAKS.), 1 galios klasė

Avertissements pour la batterie

- Veuillez ne pas manipuler la batterie de la manière suivante.
- Cela peut provoquer une explosion ou une fuite de liquides et de gaz inflammables.
 - Jeter au feu, jeter, écraser ou couper
 - Laisser dans un environnement à température extrêmement élevée
 - Laisser dans un environnement à très basse pression

Varovania týkajúce sa batérie

- S batériou nemanipulujte nasledujúcimi spôsobmi.
- Mohlo by viesť k výbuchu alebo úniku horľavých kvapalin a plynov.
 - Nezhadzujte do ohňa, nelikvidujte, nedrviť alebo neraziť
 - Nenechávajte v prostredí s extrémne vysokou teplotou
 - Nechádzajte v prostredí s extrémne nízkym tlakom

Bridinājumi par akumulatoru

- Lūdžam nemanipulētē akumulatoru tālāk norādītajos veidos.
- Tas var izraisīt viegli uzliesmojošu šķidrumu un gāzu eksploziju vai noplūdi.
 - Izmētāt, iemetot ugunī, izmest, sasmalcināt vai sagriežot.
 - Atstāt ļoti vidē ar augstu temperatūru
 - Atstāt vidē ar ļoti zemu spiedienu

Advertencias sobre la batería

- No maneje la batería de la siguiente manera.
- Puede provocar una explosión o fuga de líquidos y gases inflamables.
 - Echarla al fuego, desecharla, aplastarla o cortarla
 - Dejarla en un ambiente con temperaturas extremadamente altas
 - Dejarla en un ambiente de presión extremadamente baja

Figyelemztetések az akkumulátorra

- Kérjük, ne kezelje az akkumulátort az alábbi módon.
- Ez gyúlékony folyadékok és gázok robbanásához vagy szivárgásához vezethet.
 - Dobja tűzbe, dobja ki, törje össze vagy vágja szét
 - Hagyja extrém magas hőmérsékletű környezetben
 - Hagyja rendkívül alacsony nyomású környezetben

Twissijiet rigward il-batterija

- Jekk jogħġbok iħhendiljaq il-batterija bil-moħ il jeġnin.
- Tista' twassal għal splużjoni jew ttrixxja ta' likwidu u gassijiet li jgħdu.
 - Tarmiha fin-nar, twarrabha, tffarrkha jew tqattagħha
 - Thalluha f'ambjent b' temperatura estremament għolja
 - Thalluha f'ambjent bi pressjoni estremament baxxa

Avvertenze per la batteria

- Non utilizzare la batteria nel seguente modo.
- Può causare esplosioni o perdite di liquidi e gas infiammabili.
 - Smaltire nel fuoco, scartare, schiacciare o tagliare
 - Lasciare in ambienti ad elevata temperatura
 - Lasciare in un ambiente a bassissima pressione

Advarslor for batteri

- Handlér ikke batteriet på følgende måder.
- Det kan føre til eksplosion i eller leakage af brændbare væsker og gasser.
 - Må ikke kasseres i åben lid, bortskaffes, knuses eller skæres i
 - Må ikke efterlades på steder med meget høje temperaturer
 - Må ikke efterlades på steder, der er under meget lavt tryk

Avvertimente privind bateria

- Handlér ikke batteriet på følgende måder.
- Det kan føre til eksplosion i eller leakage af brændbare væsker og gasser.
 - Må ikke kasseres i åben lid, bortskaffes, knuses eller skæres i
 - Må ikke efterlades på steder med meget høje temperaturer
 - Må ikke efterlades på steder, der er under meget lavt tryk

Waarschuwingsen voor de batterij

- Geleive de batterij niet op de volgende manieren te hanteren.
- Het kan leiden tot een explosie of lekkage van brandbare vloeistoffen of gassen.
 - Niet van omdoen in vuur, weggoien, pletten of snijden
 - Laat het in een omgeving met extreem hoge temperaturen liggen
 - Laat het in een omgeving met extreem lage druk liggen

Προειδοποιήσεις για την μπαταρία

- Μη χειρίζεστε την μπαταρία με τους παρακάτω τρόπους.
- Μπορεί να προκληθεί έκρηξη ή διαρροή εύφλεκτων υγρών και αερίων.
 - Την αφήσετε στ φωτιά, την πετάξετε, τη σπάσετε ή κάψτε
 - Την αφήσετε σε εξωτερικό υπηλκή θερμοκρασία
 - Την αφήσετε σε περιβάλλον με εξαιρετικά χαμηλή πίεση

Opozorila za baterijo

- Prosimo, da z baterijo ne ravnate na naslednje načine.
- Lažko povzroči eksplozijo ali puščanje vnetljivih tekočin in plinov.
 - Ne odlagajte v ogenj, zavrzite, zdrobite ali rezite
 - Ne pustite v okolju z zelo visokimi temperaturami
 - Ne pustite v okolju z zelo nizkimi tlakom

Avisos para a bateria

- Por favor, não manipule a bateria das seguintes maneiras.
- Pode levar a uma explosão ou vazamento de líquidos inflamáveis e gases.
 - Descarte em fogo, descarte, esmague ou corte
 - Deixe em ambiente de temperatura extremamente alta
 - Deixe em ambiente de pressão extremamente baixa

Aku hoiatused

- Palun ärge käideldge akut järgmistel viisidel.
- See võib põhjustada tuleohutike vedelike ja gaaside plahvatuse või lekket.
 - Poletades, visates ära, purustades või lõigates
 - Jättes väga kõrge temperatuuriga keskkonda
 - Jättes väga madala rõhuga keskkonda

Upozorenja za bateriju

- Molimo, nemojte rukovati baterijom na sljedeće načine.
- To može dovesti do eksplozije ili istjecanja zapaljivih tekućina i plinova.
 - Bacati u vatru, odbacivati, razbijati ili rezati
 - Ostaviti u okruženju ekstremno visoke temperature
 - Ostaviti u okruženju ekstremno niskog tlaka

Varningar för batteri

- Var god hantera ej batteriet på följande sätt.
- Det kan leda till explosion eller läckage av brandfarliga vätskor och gaser.
 - Kassera i eld, släng, krossa eller klipp
 - Lämna i extremt hög temperaturmiljö
 - Lämna i extremt lågt tryckmiljö

Akkua koskevat varoitukset

- Käsittele akkua seuraavasti.
- Muussa tapauksessa seurauksena voi olla räjähdys tai syttyvien nesteiden ja kaasujen vuoto.
 - Ei saa hävittää polttamalla, heittää pois, murskata tai leikata
 - Ei saa jättää erittäin korkeaan lämpötilaan
 - Ei saa jättää erittäin matalapaineisiin olosuhteisiin

WARNING For U.S.A

English

Hearing Comfort and Well-Being

- Do not play your personal audio at a high volume. Hearing experts advise against continuous extended play.
- If you experience a ringing in your ears, reduce volume or discontinue use.

Traffic Safety

- Do not use while operating a motorized vehicle. It may create a traffic hazard and is illegal in many areas.
- If you experience extreme caution or temporarily discontinue use in potentially hazardous situations.
- Do not turn up the volume so high that you cannot hear sound around you.

Français

Confort d'écoute et bien-être

- N'utilisez pas votre appareil audio personnel à un volume trop élevé. Les professionnels de l'audition déconseillent une écoute prolongée.
- Si vous entendez des sonorités dans vos oreilles, réduisez le volume ou arrêtez d'utiliser l'appareil.

Sécurité relative à la circulation

- N'utilisez jamais un casque en conduisant une voiture, une bicyclette. Cela peut être dangereux et est illégal dans beaucoup de régions.
- Vous devez faire très attention ou arrêter temporairement d'utiliser l'appareil dans les situations dangereuses.
- Ne réglez pas le niveau sonore maximum de telle sorte que vous ne pourriez plus entendre ce qui se passe autour de vous.

Español

Confort y salud de su audición

- No reproduzca sonidos con el volumen alto. Los expertos en audición desaconsejan la reproducción continua por períodos prolongados.
- Si escucha un zumbido en sus oídos, reduzca el volumen o deje de utilizarlos.

Seguridad en el tráfico

- No los utilice cuando conduzca un vehículo a motor. Podría provocar un accidente de tránsito y es ilegal en muchos lugares.
- En situaciones potencialmente peligrosas debe tener suma precaución o dejar de utilizarlos.
- No ponga el volumen tan alto que impida oír lo que ocurre a su alrededor.

1

3.5h

5V TYPE

2

Remove
Entfernen
Retirer
Eliminar
Удалить

L R

L R

2.5h

i

(1x) (2x) (HOLD)

2

Flashes quickly
Blinkt schnell
Clignote rapidement
Parpadea rápidamente
Быстро мигает

Flashes slowly
Blinkt langsam
Clignote lentement
Parpadea lentamente
Медленно мигает

Select "JVC HA-A50T" from the device list.
Wählen Sie "JVC HA-A50T" aus der Geräteliste.
Sélectionnez "JVC HA-A50T" dans la liste d' appareils.
Seleccione "JVC HA-A50T" en la lista de dispositivos.
Выберите "JVC HA-A50T" в списке устройств.

Flashes slowly
Blinkt langsam
Clignote lentement
Parpadea lentamente
Медленно мигает

3

Ensure the "JVC" logo is on the upper side, and fit it to your ear by adjusting the position.

Achten Sie darauf, dass das "JVC"-Logo oben ist und passen Sie den Kopfhörer in Ihr Ohr ein.

Assurez-vous que le logo "JVC" se situe sur le côté supérieur, puis ajustez-le à votre oreille en réglant la position.

Asegúrese de que el logotipo "JVC" esté en la parte superior y colóque el dispositivo en la oreja ajustando la posición.

Убедитесь, что логотип «JVC» находится на верхней стороне, и зафиксируйте на ухе, отрегулировав положение.

Touch sensor
Berührungssensor
Capteur tactile
Sensor táctil
Сенсорный датчик

Function turned off
Funktion ausgeschaltet
Fonction désactivée
Función desactivada
Функция отключена

Listen to ambient sound²
Umgebungsgeräusche hören²
Écoutez le son ambiant²
Escuchar el sonido ambiental²
Слушать звуки окружающей среды²

Reduce noise
Lärm reduzieren
Réduire le bruit
Reduce el ruido
Снизить уровень шума

4

After using, set firmly for charging.
Nach Gebrauch zum Aufladen fest einsetzen.
Après utilisation, placez fermement pour charger.
Después del uso, ajuste firmemente para cargar.
После использования плотно закрепите для зарядки.

https://manual3.jvckenwood.com/accessory/headphones/global/

For detailed operations such as phone call, troubleshooting and information on the European Guarantee, please refer to the user manual.

Einzelheiten, beispielsweise über Telefonanrufe, Fehleruche und Informationen über die europäische Garantie, finden Sie in der Bedienungsanleitung.

Pour des opérations détaillées, tel qu' un appel téléphonique, le dépannage et des informations sur la garantie européenne, veuillez vous reporter au manuel de l' utilisateur.

Para operaciones detalladas como la llamada telefónica, la solución de problemas y la información sobre la Garantía europea, consulte el manual del usuario.

Per informazioni dettagliate sulle operazioni, per esempio sulle chiamate telefoniche, la risoluzione dei problemi e le informazioni sulla garanzia europea, fare riferimento al manuale utente.

Voor gedetailieerde bewerkingen zoals bellen, informatie over het oplossen van problemen en de Europese garantie verwijzen wij u naar de gebruikershandleiding.

Para conhecer operações detalhadas, como chamada telefónica, efetuar a resolução de problemas e obter informações sobre a Garantia Europeia, consulte o manual do utilizador.

För detaljerad användning så som telefonsamtal, felsökning och information om den europeiska garantin, se användarhandboken.

Aby uzyskać szczegółowe informacje na temat obsługi, np. połączeń telefonicznych, rozwiązywania problemów oraz gwarancji europejskiej, skorzystaj z instrukcji obsługi.

Podrobnejší popis úkonů, jako je telefonování, a dále odstraňování potíží a informace o evropské záruce naleznete v uživatelské příručce.

Podrobnejšiu prevádzku, ako je napríklad telefónny hovor, riešenie problémov a informácie o európskej záruke nájdete v používateľskej príručke.

Az olyan részletes műveleteket illetően, mint a telefonhívás, a hibaelhárítás és az európai garanciáról szóló tájékoztatás, kérjük, olvassa el a használati útmutatót.

For detaljerede funktioner, såsom telefonopkald, fejlfinding og oplysninger om den Europæiske Garanti, find den i den Brugervejledning.

Για λεπτομερείς πληροφορίες σχετικά με τις λειτουργίες όπως τηλεφωνική κλήση, αντιμετώπιση προβλημάτων και πληροφορίες σχετικά με την Ευρωπαϊκή Εγγύηση, ανατρέξτε στο εγχειρίδιο χρήστη.

Üksikasjaliste toimingute osas, nagu helistamine, tõrkeotsing ja teave Euroopa garantii kohta, vii kasutusjuhendist.

Tarkemmat käyttötietoja esimerkiksi puhelusta ja vianmäärityksestä sekä tietoa europolaisesta takuusta on saatavilla käyttöoppaasta.

Za podrobni operácii ako telefonní obchádzania, odstraňovanie na neizправності a informácia za Európskejstake garancia, moľa napravte sprava s rьkovodstvom na potriebitelia.

İşsıkasjalliste toimingute osas, nagu helistamine, tõrkeotsing ja teave Euroopa garantii kohta, vii kasutusjuhendist.

Tarkemmat käyttötietoja esimerkiksi puhelusta ja vianmäärityksestä sekä tietoa europolaisesta takuusta on saatavilla käyttöoppaasta.

Za podrobni operácii ako telefonní obchádzania, odstraňovanie na neizправності a informácia za Európskejstake garancia, moľa napravte sprava s rьkovodstvom na potriebitelia.

İşsıkasjalliste toimingute osas, nagu helistamine, tõrkeotsing ja teave Euroopa garantii kohta, vii kasutusjuhendist.

Tarkemmat käyttötietoja esimerkiksi puhelusta ja vianmäärityksestä sekä tietoa europolaisesta takuusta on saatavilla käyttöoppaasta.

Za podrobni operácii ako telefonní obchádzania, odstraňovanie na neizправності a informácia za Európskejstake garancia, moľa napravte sprava s rьkovodstvom na potriebitelia.

İşsıkasjalliste toimingute osas, nagu helistamine, tõrkeotsing ja teave Euroopa garantii kohta, vii kasutusjuhendist.

Tarkemmat käyttötietoja esimerkiksi puhelusta ja vianmäärityksestä sekä tietoa europolaisesta takuusta on saatavilla käyttöoppaasta.

Za podrobni operácii ako telefonní obchádzania, odstraňovanie na neizправності a informácia za Európskejstake garancia, moľa napravte sprava s rьkovodstvom na potriebitelia.

İşsıkasjalliste toimingute osas, nagu helistamine, tõrkeotsing ja teave Euroopa garantii kohta, vii kasutusjuhendist.

Tarkemmat käyttötietoja esimerkiksi puhelusta ja vianmäärityksestä sekä tietoa europolaisesta takuusta on saatavilla käyttöoppaasta.

Za podrobni operácii ako telefonní obchádzania, odstraňovanie na neizправності a informácia za Európskejstake garancia, moľa napravte sprava s rьkovodstvom na potriebitelia.

İşsıkasjalliste toimingute osas, nagu helistamine, tõrkeotsing ja teave Euroopa garantii kohta, vii kasutusjuhendist.

Tarkemmat käyttötietoja esimerkiksi puhelusta ja vianmäärityksestä sekä tietoa europolaisesta takuusta on saatavilla käyttöoppaasta.

Za podrobni operácii ako telefonní obchádzania, odstraňovanie na neizправності a informácia za Európskejstake garancia, moľa napravte sprava s rьkovodstvom na potriebitelia.

İşsıkasjalliste toimingute osas, nagu helistamine, tõrkeotsing ja teave Euroopa garantii kohta, vii kasutusjuhendist.

Tarkemmat käyttötietoja esimerkiksi puhelusta ja vianmäärityksestä sekä tietoa europolaisesta takuusta on saatavilla käyttöoppaasta.

Za podrobni operácii ako telefonní obchádzania, odstraňovanie na neizправності a informácia za Európskejstake garancia, moľa napravte sprava s rьkovodstvom na potriebitelia.

İşsıkasjalliste toimingute osas, nagu helistamine, tõrkeotsing ja teave Euroopa garantii kohta, vii kasutusjuhendist.

Tarkemmat käyttötietoja esimerkiksi puhelusta ja vianmäärityksestä sekä tietoa europolaisesta takuusta on saatavilla käyttöoppaasta.

Za podrobni operácii ako telefonní obchádzania, odstraňovanie na neizправності a informácia za Európskejstake garancia, moľa napravte sprava s rьkovodstvom na potriebitelia.

İşsıkasjalliste toimingute osas, nagu helistamine, tõrkeotsing ja teave Euroopa garantii kohta, vii kasutusjuhendist.

Tarkemmat käyttötietoja esimerkiksi puhelusta ja vianmäärityksestä sekä tietoa europolaisesta takuusta on saatavilla käyttöoppaasta.

Za podrobni operácii ako telefonní obchádzania, odstraňovanie na neizправності a informácia za Európskejstake garancia, moľa napravte sprava s rьkovodstvom na potriebitelia.

İşsıkasjalliste toimingute osas, nagu helistamine, tõrkeotsing ja teave Euroopa garantii kohta, vii kasutusjuhendist.

Tarkemmat käyttötietoja esimerkiksi puhelusta ja vianmäärityksestä sekä tietoa europolaisesta takuusta on saatavilla käyttöoppaasta.

Za podrobni operácii ako telefonní obchádzania, odstraňovanie na neizправності a informácia za Európskejstake garancia, moľa napravte sprava s rьkovodstvom na potriebitelia.

İşsıkasjalliste toimingute osas, nagu helistamine, tõrkeotsing ja teave Euroopa garantii kohta, vii kasutusjuhendist.

Tarkemmat käyttötietoja esimerkiksi puhelusta ja vianmäärityksestä sekä tietoa europolaisesta takuusta on saatavilla käyttöoppaasta.

Za podrobni operácii ako telefonní obchádzania, odstraňovanie na neizправності a informácia za Európskejstake garancia, moľa napravte sprava s rьkovodstvom na potriebitelia.

İşsıkasjalliste toimingute osas, nagu helistamine, tõrkeotsing ja teave Euroopa garantii kohta, vii kasutusjuhendist.

Tarkemmat käyttötietoja esimerkiksi puhelusta ja vianmäärityksestä sekä tietoa europolaisesta takuusta on saatavilla käyttöoppaasta.

Za podrobni operácii ako telefonní obchádzania, odstraňovanie na neizправності a informácia za Európskejstake garancia, moľa napravte sprava s rьkovodstvom na potriebitelia.

İşsıkasjalliste toimingute osas, nagu helistamine, tõrkeotsing ja teave Euroopa garantii kohta, vii kasutusjuhendist.

Tarkemmat käyttötietoja esimerkiksi puhelusta ja vianmäärityksestä sekä tietoa europolaisesta takuusta on saatavilla käyttöoppaasta.

Za podrobni operácii ako telefonní obchádzania, odstraňovanie na neizправності a informácia za Európskejstake garancia, moľa napravte sprava s rьkovodstvom na potriebitelia.

İşsıkasjalliste toimingute osas, nagu helistamine, tõrkeotsing ja teave Euroopa garantii kohta, vii kasutusjuhendist.

Tarkemmat käyttötietoja esimerkiksi puhelusta ja vianmäärityksestä sekä tietoa europolaisesta takuusta on saatavilla käyttöoppaasta.

Za podrobni operácii ako telefonní obchádzania, odstraňovanie na neizправності a informácia za Európskejstake garancia, moľa napravte sprava s rьkovodstvom na potriebitelia.

İşsıkasjalliste toimingute osas, nagu helistamine, tõrkeotsing ja teave Euroopa garantii kohta, vii kasutusjuhendist.

Tarkemmat käyttötietoja esimerkiksi puhelusta ja vianmäärityksestä sekä tietoa europolaisesta takuusta on saatavilla käyttöoppaasta.

Za podrobni operácii ako telefonní obchádzania, odstraňovanie na neizправності a informácia za Európskejstake garancia, moľa napravte sprava s rьkovodstvom na potriebitelia.

İşsıkasjalliste toimingute osas, nagu helistamine, tõrkeotsing ja teave Euroopa garantii kohta, vii kasutusjuhendist.

Tarkemmat käyttötietoja esimerkiksi puhelusta ja vianmäärityksestä sekä tietoa europolaisesta takuusta on saatavilla käyttöoppaasta.

Za podrobni operácii ako telefonní obchádzania, odstraňovanie na neizправності a informácia za Európskejstake garancia, moľa napravte sprava s rьkovodstvom na potriebitelia.

İşsıkasjalliste toimingute osas, nagu helistamine, tõrkeotsing ja teave Euroopa garantii kohta, vii kasutusjuhendist.

Tarkemmat käyttötietoja esimerkiksi puhelusta ja vianmäärityksestä sekä tietoa europolaisesta takuusta on saatavilla käyttöoppaasta.

Za podrobni operácii ako telefonní obchádzania, odstraňovanie na neizправності a informácia za Európskejstake garancia, moľa napravte sprava s rьkovodstvom na potriebitelia.

İşsıkasjalliste toimingute osas, nagu helistamine, tõrkeotsing ja teave Euroopa garantii kohta, vii kasutusjuhendist.

Tarkemmat käyttötietoja esimerkiksi puhelusta ja vianmäärityksestä sekä tietoa europolaisesta takuusta on saatavilla käyttöoppaasta.

Za podrobni operácii ako telefonní obchádzania, odstraňovanie na neizправності a informácia za Európskejstake garancia, moľa napravte sprava s rьkovodstvom na potriebitelia.

İşsıkasjalliste toimingute osas, nagu helistamine, tõrkeotsing ja teave Euroopa garantii kohta, vii kasutusjuhendist.

Tarkemmat käyttötietoja esimerkiksi puhelusta ja vianmäärityksestä sekä tietoa europolaisesta takuusta on saatavilla käyttöoppaasta.

Za podrobni operácii ako telefonní obchádzania, odstraňovanie na neizправності a informácia za Európskejstake garancia, moľa napravte sprava s rьkovodstvom na potriebitelia.

İşsıkasjalliste toimingute osas, nagu helistamine, tõrkeotsing ja teave Euroopa garantii kohta, vii kasutusjuhendist.

Tarkemmat käyttötietoja esimerkiksi puhelusta ja vianmäärityksestä sekä tietoa europolaisesta takuusta on saatavilla käyttöoppaasta.

Za podrobni operácii ako telefonní obchádzania, odstraňovanie na neizправності a informácia za Európskejstake garancia, moľa napravte sprava s rьkovodstvom na potriebitelia.

İşsıkasjalliste toimingute osas, nagu helistamine, tõrkeotsing ja teave Euroopa garantii kohta, vii kasutusjuhendist.

Tarkemmat käyttötietoja esimerkiksi puhelusta ja vianmäärityksestä sekä tietoa europolaisesta takuusta on saatavilla käyttöoppaasta.

Za podrobni operácii ako telefonní obchádzania, odstraňovanie na neizправності a informácia za Európskejstake garancia, moľa napravte sprava s rьkovodstvom na potriebitelia.

İşsıkasjalliste toimingute osas, nagu helistamine, tõrkeotsing ja teave Euroopa garantii kohta, vii kasutusjuhendist.

Tarkemmat käyttötietoja esimerkiksi puhelusta ja vianmäärityksestä sekä tietoa europolaisesta takuusta on saatavilla käyttöoppaasta.

Za podrobni operácii ako telefonní obchádzania, odstraňovanie na neizправності a informácia za Európskejstake garancia, moľa napravte sprava s rьkovodstvom na potriebitelia.

İşsıkasjalliste toimingute osas, nagu helistamine, tõrkeotsing ja teave Euroopa garantii kohta, vii kasutusjuhendist.

Tarkemmat käyttötietoja esimerkiksi puhelusta ja vianmäärityksestä sekä tietoa europolaisesta takuusta on saatavilla käyttöoppaasta.

Za podrobni operácii ako telefonní obchádzania, odstraňovanie na neizправності a informácia za Európskejstake garancia, moľa napravte sprava s rьkovodstvom na potriebitelia.

İşsıkasjalliste toimingute osas, nagu helistamine, tõrkeotsing ja teave Euroopa garantii kohta, vii kasutusjuhendist.

Tarkemmat käyttötietoja esimerkiksi puhelusta ja vianmäärityksestä sekä tietoa europolaisesta takuusta on saatavilla käyttöoppaasta.

Za podrobni operácii ako telefonní obchádzania, odstraňovanie na neizправності a informácia za Európskejstake garancia, moľa napravte sprava s rьkovodstvom na potriebitelia.

İşsıkasjalliste toimingute osas, nagu helistamine, tõrkeotsing ja teave Euroopa garantii kohta, vii kasutusjuhendist.

Tarkemmat käyttötietoja esimerkiksi puhelusta ja vianmäärityksestä sekä tietoa europolaisesta takuusta on saatavilla käyttöoppaasta.

Za podrobni operácii ako telefonní obchádzania, odstraňovanie na neizправності a informácia za Európskejstake garancia, moľa napravte sprava s rьkovodstvom na potriebitelia.

İşsıkasjalliste toimingute osas, nagu helistamine, tõrkeotsing ja teave Euroopa garantii kohta, vii kasutusjuhendist.

Tarkemmat käyttötietoja esimerkiksi puhelusta ja vianmäärityksestä sekä tietoa europolaisesta takuusta on saatavilla käyttöoppaasta.

Za podrobni operácii ako telefonní obchádzania, odstraňovanie na neizправності a informácia za Európskejstake garancia, moľa napravte sprava s rьkovodstvom na potriebitelia.

İşsıkasjalliste toimingute osas, nagu helistamine, tõrkeotsing ja teave Euroopa garantii kohta, vii kasutusjuhendist.

Tarkemmat käyttötietoja esimerkiksi puhelusta ja vianmäärityksestä sekä tietoa europolaisesta takuusta on saatavilla käyttöoppaasta.

Za podrobni operácii ako telefonní obchádzania, odstraňovanie na neizправності a informácia za Európskejstake garancia, moľa napravte sprava s rьkovodstvom na potriebitelia.

İşsıkasjalliste toimingute osas, nagu helistamine, tõrkeotsing ja teave Euroopa garantii kohta, vii kasutusjuhendist.

Tarkemmat käyttötietoja esimerkiksi puhelusta ja vianmäärityksestä sekä tietoa europolaisesta takuusta on saatavilla käyttöoppaasta.

Za podrobni operácii ako telefonní obchádzania, odstraňovanie na neizправності a informácia za Európskejstake garancia, moľa napravte sprava s rьkovodstvom na potriebitelia.

İşsıkasjalliste toimingute osas, nagu helistamine, tõrkeotsing ja teave Euroopa garantii kohta, vii kasutusjuhendist.

Tarkemmat käyttötietoja esimerkiksi puhelusta ja vianmäärityksestä sekä tietoa europolaisesta takuusta on saatavilla käyttöoppaasta.

Za podrobni operácii ako telefonní obchádzania, odstraňovanie na neizправності a informácia za Európskejstake garancia, moľa napravte sprava s rьkovodstvom na potriebitelia.

İşsıkasjalliste toimingute osas, nagu helistamine, tõrkeotsing ja teave Euroopa garantii kohta, vii kasutusjuhendist.

Tarkemmat käyttötietoja esimerkiksi puhelusta ja vianmäärityksestä sekä tietoa europolaisesta takuusta on saatavilla käyttöoppaasta.

Za podrobni operácii ako telefonní obchádzania, odstraňovanie na neizправності a informácia za Európskejstake garancia, moľa napravte sprava s rьkovodstvom na potriebitelia.

İşsıkasjalliste toimingute osas, nagu helistamine, tõrkeotsing ja teave Euroopa garantii kohta, vii kasutusjuhendist.

Tarkemmat käyttötietoja esimerkiksi puhelusta ja vianmäärityksestä sekä tietoa europolaisesta takuusta on saatavilla käyttöoppaasta.

Za podrobni operácii ako telefonní obchádzania, odstraňovanie na neizправності a informácia za Európskejstake garancia, moľa napravte sprava s rьkovodstvom na potriebitelia.

İşsıkasjalliste toimingute osas, nagu helistamine, tõrkeotsing ja teave Euroopa garantii kohta, vii kasutusjuhendist.

Tarkemmat käyttötietoja esimerkiksi puhelusta ja vianmäärityksestä sekä tietoa europolaisesta takuusta on saatavilla käyttöoppaasta.

Za podrobni operácii ako telefonní obchádzania, odstraňovanie na neizправності a informácia za Európskejstake garancia, moľa napravte sprava s rьkovodstvom na potriebitelia.

İşsıkasjalliste toimingute osas, nagu helistamine, tõrkeotsing ja teave Euroopa garantii kohta, vii kasutusjuhendist.

Tarkemmat käyttötietoja esimerkiksi puhelusta ja vianmäärityksestä sekä tietoa europolaisesta takuusta on saatavilla käyttöoppaasta.

Za podrobni operácii ako telefonní obchádzania, odstraňovanie na neizправності a informácia za Európskejstake garancia, moľa napravte sprava s rьkovodstvom na potriebitelia.

İşsıkasjalliste toimingute osas, nagu helistamine, tõrkeotsing ja teave Euroopa garantii kohta, vii kasutusjuhendist.

Tarkemmat käyttötietoja esimerkiksi puhelusta ja vianmäärityksestä sekä tietoa europolaisesta takuusta on saatavilla käyttöoppaasta.

Za podrobni operácii ako telefonní obchádzania, odstraňovanie na neizправності a informácia za Európskejstake garancia, moľa napravte sprava s rьkovodstvom na potriebitelia.

İşsıkasjalliste toimingute osas, nagu helistamine, tõrkeotsing ja teave Euroopa garantii kohta, vii kasutusjuhendist.

Tarkemmat käyttötietoja esimerkiksi puhelusta ja vianmäärityksestä sekä tietoa europolaisesta takuusta on saatavilla käyttöoppaasta.

Za podrobni operácii ako telefonní obchádzania, odstraňovanie na neizправності a informácia za Európskejstake garancia, moľa napravte sprava s rьkovodstvom na potriebitelia.

İşsıkasjalliste toimingute osas, nagu helistamine, tõrkeotsing ja teave Euroopa garantii kohta, vii kasutusjuhendist.

Tarkemmat käyttötietoja esimerkiksi puhelusta ja vianmäärityksestä sekä tietoa europolaisesta takuusta on saatavilla käyttöoppaasta.

Za podrobni operácii ako telefonní obchádzania, odstraňovanie na neizправності a informácia za Európskejstake garancia, moľa napravte sprava s rьkovodstvom na potriebitelia.

İşsıkasjalliste toimingute osas, nagu helistamine, tõrkeotsing ja teave Euroopa garantii kohta, vii kasutusjuhendist.

Tarkemmat käyttötietoja esimerkiksi puhelusta ja vianmäärityksestä sekä tietoa europolaisesta takuusta on saatavilla käyttöoppaasta.

Za podrobni operácii ako telefonní obchádzania, odstraňovanie na neizправності a informácia za Európskejstake garancia, moľa napravte sprava s rьkovodstvom na potriebitelia.

İşsıkasjalliste toimingute osas, nagu helistamine, tõrkeotsing ja teave Euroopa garantii kohta, vii kasutusjuhendist.

Tarkemmat käyttötietoja esimerkiksi puhelusta ja vianmäärityksestä sekä tietoa europolaisesta takuusta on saatavilla käyttöoppaasta.

Za podrobni operácii ako telefonní obchádzania, odstraňovanie na neizправності a informácia za Európskejstake garancia, moľa napravte sprava s rьkovodstvom na potriebitelia.

İşsıkasjalliste toimingute osas, nagu helistamine, tõrkeotsing ja teave Euroopa garantii kohta, vii kasutusjuhendist.

Tarkemmat käyttötietoja esimerkiksi puhelusta ja vianmäärityksestä sekä tietoa europolaisesta takuusta on saatavilla käyttöoppaasta.

Za podrobni operácii ako telefonní obchádzania, odstraňovanie na neizправності a informácia za Európskejstake garancia, moľa napravte sprava s rьkovodstvom na potriebitelia.

İşsıkasjalliste toimingute osas, nagu helistamine, tõrkeotsing ja teave Euroopa garantii kohta, vii kasutusjuhendist.

Tarkemmat käyttötietoja esimerkiksi puhelusta ja vianmäärityksestä sekä tietoa europolaisesta takuusta on saatavilla käyttöoppaasta.

Za podrobni operácii ako telefonní obchádzania, odstraňovanie na neizправності a informácia za Európskejstake garancia, moľa napravte sprava s rьkovodstvom na potriebitelia.

İşsıkasjalliste toimingute osas, nagu helistamine, tõrkeotsing ja teave Euroopa garantii kohta, vii kasutusjuhendist.

Tarkemmat käyttötietoja esimerkiksi puhelusta ja vianmäärityksestä sekä tietoa europolaisesta takuusta on saatavilla käyttöoppaasta.

Za podrobni operácii ako telefonní obchádzania, odstraňovanie na neizправності a informácia za Európskejstake garancia, moľa napravte sprava s rьkovodstvom na potriebitelia.

İşsıkasjalliste toimingute osas, nagu helistamine, tõrkeotsing ja teave Euroopa garantii kohta, vii kasutusjuhendist.

Tarkemmat käyttötietoja esimerkiksi puhelusta ja vianmäärityksestä sekä tietoa europolaisesta takuusta on saatavilla käyttöoppaasta.

Za podrobni operácii ako telefonní obchádzania, odstraňovanie na neizправності a informácia za Európskejstake garancia, moľa napravte sprava s rьkovodstvom na potriebitelia.

İşsıkasjalliste toimingute osas, nagu helistamine, tõrkeotsing ja teave Euroopa garantii kohta, vii kasutusjuhendist.

Tarkemmat käyttötietoja esimerkiksi puhelusta ja vianmäärityksestä sekä tietoa europolaisesta takuusta on saat